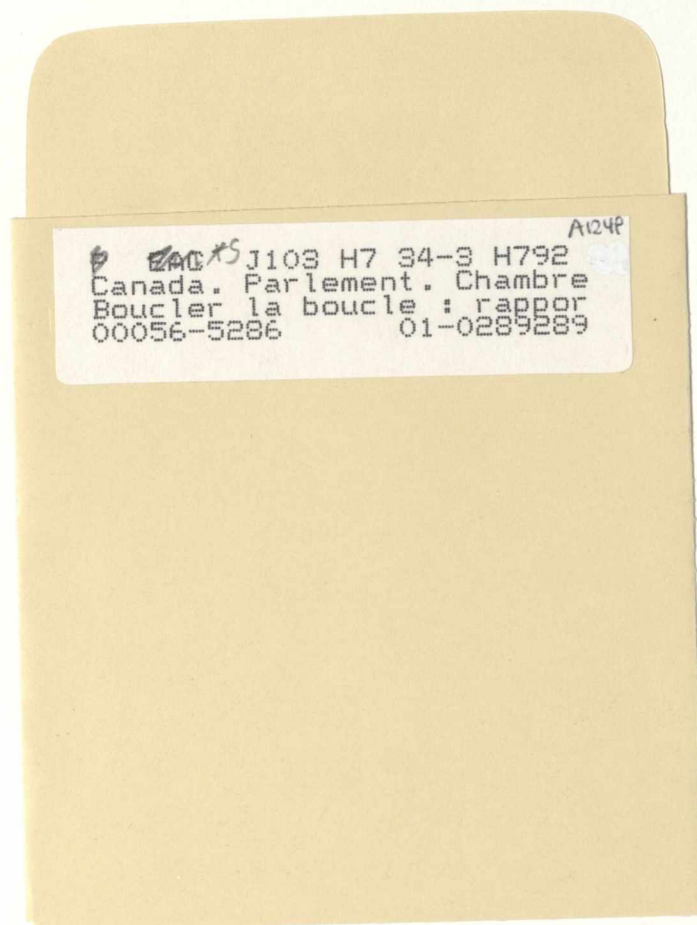


BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT  
LIBRARY OF PARLIAMENT



3 2354 00056 528 6



Ⓟ ~~ZAC~~ \*S J103 H7 34-3 H792 A124P  
Canada. Parlement. Chambre  
Boucler la boucle : rappor  
00056-5286 01-0289289

Publié en conformité de l'autorité du Président de la Chambre  
des communes par l'Imprimeur de la Reine pour le Canada.

Published under authority of the Speaker of the  
House of Commons by the Queen's Printer for Canada.

En vente: Groupe Communication Canada — Édition,  
Approvisionnement et Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9

Available from Canada Communication Group — Publishing,  
Supply and Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9